

fisio

PHÒNG SỬ DỤNG VÀ TÍNH TOÁN



BẢN DỊCH

FISIOLINE S.R.L.

Trụ sở pháp lý: Borgata Molino, 29 - 12060 VERDUNO (CN) - ITALIA

Tel. +39 0172.470432 - +39 0172.470433 Fax +39 0172.470891

<https://www.fisioline.com> E-mail: fisio@fisioline.com

Mã tài chính/Mã số thuế/Mã đăng ký kinh doanh tại Cuneo: 01825480047

Mã INTRASTAT: IT 01825480047

Vốn cổ phần: € 50.000,00 đã góp đủ

Mã đăng ký sản xuất AEE IT08020000001690

GIẤY XÁC NHẬN ĐỦ ĐIỀU KIỆN BẢO HÀNH

Ngày: 18 tháng 3 năm 2022

Tên công ty: **FISIOLINE S.r.l.**,

Địa chỉ: BORGATA MOLINO 29 - 12060 VERDUNO (CN), ITALIA

Với tư cách là chủ sở hữu các trang thiết bị y tế, bằng văn bản này xác nhận cơ sở có tên dưới đây đủ điều kiện bảo hành các trang thiết bị y tế của FISIOLINE S.r.l.



Tên trang thiết bị y tế	Tên cơ sở bảo hành	Mã số thuế	Địa chỉ	Điện thoại cố định	Điện thoại di động
Thiết bị điều trị bằng sóng siêu âm (Chủng loại: FISIOSONIC/ FISIOSONIC PLUS)	Công ty TNHH thiết bị Phú Thái	0106498240	Số 5, Vọng Đức, Phường Hàng Bài, Quận Hoàn Kiếm, Hà Nội, Việt Nam	+ (84) 2 43 6 652 2779	+ (84) 987 847 184
Thiết bị điều trị bằng sóng siêu âm tần số cao (Chủng loại: O.P.A.F THERAPY)					
Thiết bị laser trị liệu (Chủng loại: LUMIX® 2/ LUMIX® C.P.S.®/ LUMIX® CW/ LUMIX® PLUS/ LUMIX® ULTRA/ LUMIX® 100/ LUMIX® 250)					
Thiết bị trị liệu radar (Thiết bị vi sóng trị liệu) (Chủng loại: FISIOWAVE)					
Thiết bị điều trị nhiệt bằng tần số vô tuyến với truyền năng lượng điện dung và điện trở (Thiết bị điều trị TECAR) (Chủng loại: FISIOLINE RADIANT 200-300-400, FISIOLINE RADIANT MOBILE)					
Thiết bị điều trị từ trường (Chủng loại: FISIOFIELD MINI/ FISIOFIELD MIDDLE/ FISIOFIELD MAXI)					
Thiết bị điện trị liệu (Chủng loại: MODULO / MODULO PLUS / WINNER)					



Người đại diện hợp pháp của Nhà sản xuất (Chủ sở hữu)
Họ và tên: Ugo Battagliotti
Chức danh: Đại diện Pháp lý (đã ký tên và đóng dấu)

**PHÒNG THƯƠNG MẠI, CÔNG NGHIỆP, THỦ CÔNG NGHIỆP
VÀ NÔNG NGHIỆP CUNEO**

Chứng nhận rằng người ký ở trên là đại diện có đủ thẩm quyền hợp pháp được ủy quyền bởi
Doanh nghiệp để ký các văn bản và giấy tờ sử dụng cho các hoạt động ngoại thương.

Viên chức được ủy quyền

Monica Eandi (Nhóm B)

(Đã ký tên và đóng dấu)

Lệ phí: 3,00 Euro

Ngày 15 tháng 4 năm 2022

ĐẠI SỨ QUÁN

Cộng hòa XHCN Việt Nam tại Cộng hòa Italia

CHỨNG NHẬN

Bản dịch chính xác, phù hợp với nội dung văn bản tiếng Anh và tiếng Italia đính kèm.

Roma, ngày 13 tháng 05 năm 2022

TL. ĐẠI SỨ

Tham tán



Đặng Thị Phương Thảo

**FISIOLINE S.R.L.***Sede legale:*

Borgata Molino, 29 - 12060 VERDUNO (CN) - ITALY
 Tel. +39 0172.470432 - +39 0172.470433
 Fax +39 0172.470891

<https://www.fisioline.com> - E-mail: fisioline@fisioline.com

Cod. Fisc./P. IVA/Registro Imprese Cuneo: 01825480047
 Codice INTRASTAT: IT 01825480047

Capitale sociale € 50.000,00 interamente versato

N° ISCRIZIONE REGISTRO PRODUTTORI AEE IT08020000001690



Ngày 18 tháng 03 năm 2022
March 18, 2022

GIẤY XÁC NHẬN ĐỦ ĐIỀU KIỆN BẢO HÀNH CERTIFICATE OF WARRANTY QUALIFICATION

Tên: FISIOLINE S.r.l.

Địa chỉ: Borgata Molino, 29 – 12060 VERDUNO (CN) ITALY

Name: FISIOLINE S.r.l.

Address: Borgata Molino, 29 • 12060 Verduno CN • Italia.

Với tư cách là chủ sở hữu trang thiết bị xác nhận cơ sở có tên dưới đây đủ điều kiện bảo hành trang thiết bị y tế của FISIOLINE S.r.l..

As owner of the medical devices, certifies that the facilities named below are qualified for medical equipment warranty of FISIOLINE S.r.l.





fisioline

Following page n. 2/3

Tên trang thiết bị y tế/ Name of medical device	Tên cơ sở bảo hành/ Warranty facility	Mã số thuế/ Tax code	Địa chỉ/ Address	Điện thoại cố định/ Telephone No.	Điện thoại di động/ Mobile No.
Device for ultrasound therapy Thiết bị siêu âm điều trị (Model: FISIOSONIC/ FISIOSONIC PLUS)	Công ty TNHH thiết bị Phú Thái		Số 5, Vọng Đức, Phường Hàng Bài, Quận Hoàn Kiếm, Hà Nội		
High frequency ultrasound device (High-Frequency Pressure Waves) Thiết bị điều trị sóng siêu âm tần số cao (Model: O.P.A.F THERAPY)					
Device for laser therapy Thiết bị laser điều trị (Model: LUMIX®2 / LUMIX® C.P.S.® / LUMIX® CW / LUMIX® PLUS / LUMIX® ULTRA / LUMIX® Q / LUMIX® 100 / LUMIX® 250)	PHU THAI EQUIPMENT CO., LTD	0106498240		+(84) 2 43 6 652 2779	+(84) 987 847 184
Radar therapy equipment Thiết bị vi sóng trị liệu (Model: FISIOWAVE)					
Instrument for diathermy via radiofrequency with capacitive and resistive energetic transfer T.E.C.A.R. (Model FISIOLINE RADIANT 200-300-400, FISIOLINE RADIANT MOBILE) Thiết bị điều trị nhiệt thông qua tần số vô tuyến với truyền năng lượng điện dung và điện trở (Thiết bị điều trị TECAR)					





Magnetotherapy device Thiết bị điều trị từ trường (Model: FISIOFIELD MINI / FISIOFIELD MIDDLE / FISIOFIELD MAXI)			
Neuromuscular stimulator for electrotherapy Thiết bị điện trị liệu (Model: MODULO / MODULO PLUS / WINNER)			

Người đại diện hợp pháp của Chủ sở hữu/Legal representative of the Owner

Họ tên/ Full name: *Ugo Battagliotti*

Chức danh/ Title: *Legal Representative*

CAMERA DI COMMERCIO, INDUSTRIA, ARTIGIANATO E AGRICOLTURA
CHAMBRE OF COMMERCE, INDUSTRY, HANDICRAFT AND AGRICULTURE

CUNEO


Si attesta che il sottoscrittore ha poteri di firma sui documenti e sugli atti dell'impresa a valere negli scambi con l'estero.
We certify that the signer is a duly authorised signatory on behalf of the Company for any documents and acts to be used in trade with foreign countries.

Il Segretario Generale / The Secretary General
o il funzionario delegato / or authorised Official

Rep. Monica Eandi

Diritti € 3,00
Data / Date, 15 APR. 2022

Monica Eandi
Categoria B



FISIOLINE S.R.L.